

Réclamation	Date	Destination	But et détails	Billets d'avion	Autres transports	Logement	Repas	Autres*	TPS/ TVH	Total	Montant recouvré
<b>Fraser, Sheila vérificatrice générale du Canada</b>											
29966	13-14 juin 07	Iqaluit	Assister à une audience du Comité des comptes publics - Rapport à l'assemblée législative du Nunavut	1 328,88		210,94			79,73	1 619,55	
36113	22-29 juin 07	Tanzanie	Assister à la 11 <sup>e</sup> réunion du Groupe de travail sur la vérification environnementale (GTVE)	2 925,27	74,30	911,79	33,60	76,80		4 021,76	
36192	18-25 août 07	Calgary	Conférencière à la 18 <sup>ième</sup> rencontre annuelle et conférence de la Canadian Association of Police Boards	1 454,85	715,52	997,65	199,52	135,61	250,74	3 753,89	
		Victoria	Assister à la conférence annuelle du conseil canadien des vérificateurs législatifs (CCVL)								
		St-John, NB	Vérification								
		Yellowknife	Vérification								
				<u>5 709,00</u>	<u>789,82</u>	<u>2 120,38</u>	<u>233,12</u>	<u>212,41</u>	<u>330,47</u>	<u>9 395,20</u>	<u>0,00</u>
<b>Wiersema, John sous-vérificateur général</b>											
36196	19-22 août 07	Victoria	Assister à la Conférence annuelle du conseil canadien des vérificateurs législatifs (CCVL)	865,74	18,86	660,55	69,62	128,76	95,83	1 839,36	
				<u>865,74</u>	<u>18,86</u>	<u>660,55</u>	<u>69,62</u>	<u>128,76</u>	<u>95,83</u>	<u>1 839,36</u>	<u>0,00</u>
<b>Thompson, Ronald commissaire à l'environnement et au développement durable (par intérim)</b>											
TC35830	10-12 juin 07	Toronto	Assister à la conférence de l'Institut Canadien des Comptables Agréés (ICCA) sur les normes internationales d'information financière		540,54	411,11	33,62	49,43	55,18	1 089,88	
				<u>0,00</u>	<u>540,54</u>	<u>411,11</u>	<u>33,62</u>	<u>49,43</u>	<u>55,18</u>	<u>1 089,88</u>	<u>0,00</u>

\*Comprend les frais accessoires, les taxes provinciales et autres taxes, le téléphone, le stationnement et autres frais.

Réclamation	Date	Destination	But et détails	Billets d'avion	Autres transports	Logement	Repas	Autres*	TPS/ TVH	Total	Montant recouvré
<b>Campbell, Ronnie</b> <b>vérificateur général adjoint</b>											
Aucuns frais d'accueil pour cette période											
<b>Cheng, Nancy</b> <b>vérificatrice générale adjointe</b>											
TC35820	5-6 juin 07	Toronto, Montréal	Vérification	757,63	100,20	174,80	57,81	24,60	55,36	1 170,40	
TC35824	6-8 juin 07	Montréal	Assister à l'audience du Comité des finances de l'Organisation de l'aviation civile internationale	100,90	104,77	355,47	115,62	49,43	37,30	763,49	
TC35825	10-12 juin 07	Toronto	Assister à la conférence de l'Institut Canadien des Comptables Agréés (ICCA) sur les normes internationales d'information financière	704,14	167,33	449,49	92,00	61,36	81,14	1 555,46	
TC35871	14-15 juin 07	Montréal	Assister à l'audience du conseil de l'organisation de l'aviation civile internationale	201,80	57,15	166,55	57,81	32,95	27,83	544,09	
TC36060	24-25 juil. 07	Toronto	Vérification	330,14	68,58	115,23	33,62	91,55	35,24	674,36	
TC36175	19-20 août 07	Toronto	Vérification	445,64	18,86	115,23	78,48	8,12	17,56	683,89	
TC36187	21-22 août 07	Montréal	Réunion du personnel		188,57	166,55	57,81	60,13	23,65	496,71	
				<u>2 540,25</u>	<u>705,46</u>	<u>1 543,32</u>	<u>493,15</u>	<u>328,14</u>	<u>278,08</u>	<u>5 888,40</u>	<u>0,00</u>
<b>Flageole, Richard</b> <b>Assistant Auditor General</b>											
TC35968	28-29 juin 07	Saint-Jean	Vérification	1 445,05	20,35	115,83	53,71	62,05	69,18	1 766,17	
TC36012	12 juil. 07	Toronto	Vérification			162,87			8,14	171,01	
				<u>1 445,05</u>	<u>20,35</u>	<u>278,70</u>	<u>53,71</u>	<u>62,05</u>	<u>77,32</u>	<u>1 937,18</u>	<u>0,00</u>

\*Comprend les frais accessoires, les taxes provinciales et autres taxes, le téléphone, le stationnement et autres frais.

Réclamation	Date	Destination	But et détails	Billets d'avion	Autres transports	Logement	Repas	Autres*	TPS/ TVH	Total	Montant recouvré
<b>Lennox, Andrew</b> vérificateur général adjoint											
TC35891	12-15 juin 07	Iqaluit	Vérification	1 305,94	92,38	602,69	225,96	65,92	136,48	2 429,37	
				<u>1 305,94</u>	<u>92,38</u>	<u>602,69</u>	<u>225,96</u>	<u>65,92</u>	<u>136,48</u>	<u>2 429,37</u>	0,00
<b>Maxwell, Neil</b> vérificateur général adjoint											
TC36001	12 juil. 07	Toronto	Vérification	339,66	222,75		12,38		34,16	608,95	
				<u>339,66</u>	<u>222,75</u>	0,00	<u>12,38</u>	0,00	<u>34,16</u>	<u>608,95</u>	0,00
<b>McRoberts, Hugh</b> vérificateur général adjoint											
Aucuns frais d'accueil pour cette période											
<b>Ricard, Sylvain</b> vérificateur général adjoint											
Aucuns frais d'accueil pour cette période											
<b>Rossetti, John</b> vérificateur général adjoint											
TC35814	10-12 juin 07	Toronto	Conférence de l'ICCA sur les normes internationales d'information financière	332,69	97,14	324,76	33,62	49,43	45,21	882,85	
TC35995	17-18 juil. 07	Toronto	Vérification	184,57	211,43	140,74	24,19	50,48	32,41	643,82	
				<u>517,26</u>	<u>308,57</u>	<u>465,50</u>	<u>57,81</u>	<u>99,91</u>	<u>77,62</u>	<u>1 526,67</u>	0,00

\*Comprend les frais accessoires, les taxes provinciales et autres taxes, le téléphone, le stationnement et autres frais.

Réclamation	Date	Destination	But et détails	Billets d'avion	Autres transports	Logement	Repas	Autres*	TPS/ TVH	Total	Montant recouvré
<b>Sachs, Lyn</b> vérificatrice générale adjointe											
Aucuns frais d'accueil pour cette période											
<b>Smith, Rick</b> vérificateur général adjoint											
TC35967	22 juin-9 juil. 07	Tanzanie	Assister à la 11 <sup>e</sup> réunion du Groupe de travail sur la vérification environnementale (GTCE)	8 133,79		987,99	171,72	148,98	0,82	9 443,30	
				<u>8 133,79</u>	<u>0,00</u>	<u>987,99</u>	<u>171,72</u>	<u>148,98</u>	<u>0,82</u>	<u>9 443,30</u>	<u>0,00</u>
<b>Ste-Marie, Jean</b> vérificateur général adjoint											
TC35960	26 mai-2 juin 07	San Jose, Costa Rica	Conférencier invité au symposium de CCAF-FCVI Inc de la vérification juridique	1 000,40		345,59	231,56	189,07	1,86	1 768,48	1 768,48
				<u>1 000,40</u>	<u>0,00</u>	<u>345,59</u>	<u>231,56</u>	<u>189,07</u>	<u>1,86</u>	<u>1 768,48</u>	<u>1 768,48</u>
<b>Timmins, Douglas</b> vérificateur général adjoint											
TC35796	7-8 juin 07	Sydney (N.-É.)	Vérification	751,08		102,90	53,19	62,65	141,80	1 111,62	
				<u>751,08</u>	<u>0,00</u>	<u>102,90</u>	<u>53,19</u>	<u>62,65</u>	<u>141,80</u>	<u>1 111,62</u>	<u>0,00</u>
<b>Watters, Mark</b> vérificateur général adjoint											
TC35794	10-11 juin 07	London (Ontario)	Vérification	365,07	79,62	115,23	57,81	44,64	14,85	677,22	
TC35768	6-7 juin 07	Edmonton	Vérification	365,07	209,52	243,36	91,43	32,96	28,86	971,20	
TC35851	18-20 juin 07	Saint-Jean (Terre-Neuve)	Vérification	725,67	117,58	270,24	118,41	95,63	114,27	1 441,80	
				<u>1 455,81</u>	<u>406,72</u>	<u>628,83</u>	<u>267,65</u>	<u>173,23</u>	<u>157,98</u>	<u>3 090,22</u>	<u>0,00</u>

\*Comprend les frais accessoires, les taxes provinciales et autres taxes, le téléphone, le stationnement et autres frais.